

Výrok rozsudku

1. Rozhodnutie štvrtého odvolacieho senátu Úradu pre harmonizáciu vnútorného trhu (ochranné známky a vzory) z 15. septembra 2008 (vec R 1656/2007-4) sa zrušuje, pokiaľ ide o dietetické látky prispôsobené na lekárske účely patriace do triedy 5.
2. V zostávajúcej časti sa žaloba zamietla.
3. Laboratoire Bioderma znáša svoje vlastné trovy konania a je povinná nahradiť polovicu trov konania ÚHVT a Cabinet Continental.
4. ÚHVT a Cabinet Continental znášajú polovicu vlastných trov konania.

(¹) Ú. v. EÚ C 298, 8.10.2011.

Rozsudok Všeobecného súdu z 20. februára 2013 — Caventa/ÚHVT — Anson's Herrenhaus (B BERG)

(Vec T-631/11) (¹)

[„Ochranná známka Spoločenstva — Námietské konanie — Prihláška obrazovej ochrannej známky Spoločenstva B BERG — Skoršia slovná ochranná známka Spoločenstva Christian Berg — Relatívny dôvod zamietnutia — Pravdepodobnosť zámeny — Článok 8 ods. 1 písm. b) nariadenia (ES) č. 207/2009“]

(2013/C 108/63)

Jazyk konania: nemčina

Účastníci konania

Žalobkyňa: Caventa AG (Rekingen, Švajčiarsko) (v zastúpení: pôvodne J. Krenz, neskôr T. Stein a A. Segler, advokáti)

Žalovaný: Úrad pre harmonizáciu vnútorného trhu (ochranné známky a vzory) (v zastúpení: K. Klüpfel a D. Walicka, splnomocnení zástupcovia)

Ďalší účastník konania pred odvolacím senátom ÚHVT a vedľajší účastník v konaní pred Všeobecným súdom: Anson's Herrenhaus KG (Düsseldorf, Nemecko) (v zastúpení: O. Löffel a P. Lange, advokáti)

Predmet veci

Žaloba podaná proti rozhodnutiu prvého odvolacieho senátu ÚHVT z 15. septembra 2011 (vec R 2014/2010-1) týkajúcej sa námietkového konania medzi Anson's Herrenhaus KG a CAventa AG

Výrok rozsudku

1. Žaloba sa zamietla.
2. Caventa AG je povinná nahradiť trovy konania.

(¹) Ú. v. EÚ C 32, 4.2.2012.

Uznesenie Všeobecného súdu z 20. februára 2013 — Albergo Quattro Fontane a i./Komisia

(Spojené veci T-278/00 až T-280/00, T-282/00 až T-286/00 a T-288/00 až T-295/00) (¹)

(„Žaloba o neplatnosť — Štátna pomoc — Úľavy na sociálnych odvodoch v prospech podnikov so sídlom na území Benátok a Chioggie — Rozhodnutie, ktorým sa systém štátnej pomoci vyhlasuje za nezlučiteľný so spoločným trhom a nariaďuje sa vrátenie poskytnutej pomoci — Žaloba, ktorá je čiastočne zjavne neprípustná a čiastočne zjavne bez právneho základu“)

(2013/C 108/64)

Jazyk konania: taliančina

Účastníci konania

Žalobcovia: Albergo Quattro Fontane Snc (Venezia Lido, Taliansko) (vec T-278/00), Comitato «Venezia vuole vivere» (Marghera, Taliansko) (veci T-278/00 až T-280/00, T-282/00 až T-286/00 a T-289/00 až T-295/00), Hotel Gabrielli Sandwirth SpA (Benátky, Taliansko) (vec T-279/00), Astrocoop — Universale — Pulizie, manutenzioni e trasporti Soc. coop. rl (Marghera) (vec T-280/00), GE.AL.VE. Srl (Benátky) (vec T-282/00), Metropolitan Srl (Benátky) (vec T-283/00), Hotel Concordia Snc (Benátky) (vec T-284/00), Manutencoop Soc. coop. rl (Bologna, Taliansko) (vec T-285/00), Società per l'industria alberghiera (SPLIA) (Benátky) (vec T-286/00), Principessa Srl (Benátky) (vec T-288/00), Albergo ristorante «All'Angelo» Snc (Benátky) (vec T-289/00), Albergo Saturnia Internazionale SpA (Benátky) (vec T-290/00), Savoia e Jolanda Srl (Benátky) (vec T-291/00), Hotels Biasutti Snc (Venezia Lido) (vec T-292/00), Ge.A.P. Srl (Benátky) (vec T-293/00), Rialto Inn Srl (Benátky) (vec T-294/00) a Bonvecchiati Srl (Benátky) (v zastúpení: A. Bianchini) (vec T-295/00)

Žalovaná: Európska komisia (v zastúpení: V. Di Bucci, splnomocnený zástupca, za právnej pomoci A. Dal Ferro, advokát)

Predmet veci

Žaloba o neplatnosť rozhodnutia Komisie 2000/394/ES z 25. novembra 1999 týkajúceho sa štátnej pomoci v prospech podnikov so sídlom na území Benátok a Chioggie podľa zákonov č. 30/1997 a 206/1995 o úľavách na sociálnych odvodoch (Ú. v. ES 2000, L 150, s. 50)